

RACCORDI SERIE CALZAMENTO PUSH-ON LINE FITTINGS

CARATTERISTICHE TECNICHE PRINCIPALI MAIN TECHNICAL FEATURES

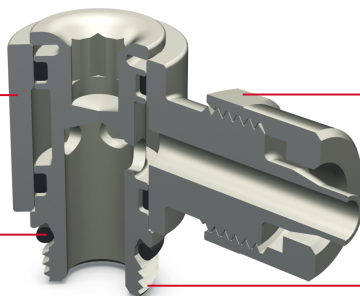
HAUPTTECHNISCHE DATEN PRINCIPALES CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Corpo principale
Main body

Dado di bloccaggio
Check nut

O - Ring

Attacco filettato
Threaded connector



MATERIALI DI COSTRUZIONE CONSTRUCTION MATERIALS

HERSTELLUNGSMATERIAL MATERIEL DE FABRICATION

Ottone (EN 12164 - CW614N) Nichelato NBR
Nickel-plated brass (EN 12164 - CW614N) - NBR
Messing Vernickelt (EN 12164 - CW614N) NBR
Laiton (EN 12164 - CW614N) Nickélé - NBR



-10°C (263 K)
+80°C (353K)



MAX 18 BAR (1,8 MPa)

TIPI DI TUBO INNESTABILI SUITABLE FOR

SCHLAUCHTYPEN TYPES DE TUBES D'ACCOUPLEMENT

Rilsan (PA11/12), Poliuretano, Polietilene, Poliestere, Teflon, Nylon (PA6): $\pm 0,05$ ($\varnothing 4 \div \varnothing 10$) - $\pm 0,1$ ($\varnothing 12 \div \varnothing 14$).
Rilsan (PA11/12), Polyurethane, Polyethylene, Polyester, Teflon, Nylon (PA6): $\pm 0,05$ ($\varnothing 4 \div \varnothing 10$) - $\pm 0,1$ ($\varnothing 12 \div \varnothing 14$).
Rilsan (PA11/12), Polyurethan, Polyätylen, Polyester, Teflon, Nylon (PA6): $\pm 0,05$ ($\varnothing 4 \div \varnothing 10$) - $\pm 0,1$ ($\varnothing 12 \div \varnothing 14$).
Rilsan (PA11/12), Polyuréthane, Polyéthylène, Polyester, Téflon, Nylon (PA6): $\pm 0,05$ ($\varnothing 4 \div \varnothing 10$) - $\pm 0,1$ ($\varnothing 12 \div \varnothing 14$).

O-RING/GUARNIZIONI O-RING/RUBBER-GASKET

DICHTUNG JOINTS

Guarnizioni in gomma antiolio NBR, esenti da silicone
Oil-proof rubber packings NBR, silicon free
Dichtungen NBR, Ölbeständig, silikonfrei
Joints en caoutchouc anti-huile NBR, libres de silicone

O-ring/guarnizioni speciali a richiesta
Special O-rings/rubber-gasket on request
Andere Dichtungen auf Anfrage
Joints spéciaux sur demande

TIPOLOGIE DI ATTACCO FILETTATO THREADED CONNETTOR TYPE

ARTEN VON GEWINDENSCHLUSS TYPES DES CONNEXION FILETÉE



Cilindrico-metrico con O-ring
Parallel-metric with O-ring
Zylindrisch-metrisch mit O-ring
Cylindrique-métrique avec O-ring
UNI-ISO 228/1 - UNI 5542-65



Cilindrico
Parallel
Zylindrisch
Cylindrique
UNI-ISO 228/1



Cilindrico femmina
Female parallel
Zylindrisches innengewinde
Cylindrique femelle
UNI-ISO 228/1



Conico
Tapered
Konisch
Conique
UNI-ISO 7/1

RACCORDI SERIE CALZAMENTO PUSH-ON LINE FITTINGS

CARATTERISTICHE DELLA FILETTATURA EASY EASY THREAD FEATURES

EASY BAUREIHE GEWINDE DATEN CARACTERISTIQUES FILETAGE SERIE EASY

 Il sistema **brevettato** di tenuta con O-RING tipo EASY assicura il **MINIMO INGOMBRO DELLA CHIAVE** esagonale esterna e garantisce applicazioni sicure su **sedi filettate** imperfette con: 1=**SMUSSO GRANDE** d'invito del filetto femmina - 2=**SMUSSO PICCOLO** d'invito del filetto femmina - 3=filettatura su **SUPERFICI CURVE** - 4=filettatura **NON PERPENDICOLARE** al piano di posa

 The **patented** seal system with O-RING on the thread EASY type ensures the **MINIMUM HINDRANCE OF THE HEXAGONAL KEY** and grants sure applications on imperfect threaded seats with: 1= **BIG INVITATION CHAMFER** of the female thread - 2=**SMALL INVITATION CHAMFER** of the female thread - 3=thread on **CURVED SURFACES** - 4=thread **NOT PERPENDICULAR** to the substructure

 Das **patentierte** Dichtungssystem mit O-RING Easy-Schraubverbindung ermöglicht eine Abdichtung auch bei **UNVOLLSTÄNDIGEM GEWINDE** mit: 1=Innengewinde mit **GROSSER SENKUNG** - 2=Innengewinde mit **GERINGER SENKUNG** 3=Gewindeschneiden an **KURVE FLACHE** - 4=Innengewinde **MIT NEIGUNG** zur oberfläche.

 Le système **breveté** d'étanchéité avec O-RING sur le filetage assure le **MINIMUM ENCOMBREMENT DE LA CLEF HEXAGONALE EXTÉRIEURE** et il garanti appllications sûres sur **SIÈGES FILETÉES IMPARFAITES** avec: 1=Arrondissement **GRAND D'INVITATION** sur le filetage femelle - 2=Arrondissement **PETIT D'INVITATION** sur le filetage femelle - 3=Filetage sur **SURFACES COURBES** - 4=Filetage **PAS PERPENDICULAIRE** au plan de pose



FILETTI SPECIALI SPECIAL THREADS

SPEZIALGEWINDE FILETAGE SPECIAUX

A richiesta, possibilità di eseguire filettature speciali
Special threads available upon request
Auf anfrage gibt es die möglichkeit, spezialgewinde herzustellen
Filetages speciaux disponibles sur demande

CODIFICA ARTICOLI SERIE CALZAMENTO

BESTELLNUMMERSYSTEM SCHNELLVERSCHRAUBUNGEN

PUSH-ON LINE FITTINGS CODING

CODIFICATION RACCORDS RAPIDES

